

**Burrell (L'hon. Martin)—*Suite.***

Importations d'Allemagne et d'Autriche, 2468, 3427  
 Importations d'instruments aratoires par les Grain Growers, 947  
 Insectes destructeurs, 2453  
 Livres en langue allemande, 827  
 Matériel d'exploitation minière, 1659  
 Œufs (Importation et exportation d'), 1941  
 Papier à journal (Exportation du), 1143  
 Pétrole et naphte, 1800, 1959  
 Pommes de terre (Exportation de), 1390  
 Postes (Loi des), 3414, 3808  
 Revenu intérieur, 3565, 3893  
 Sucre (Importations de), 2056  
 Tôles d'acier (Droit sur les), 726  
 Tourbe, 3885  
 Vins français (Importation de), 1661

**Bury (Comte de), 3942**

**Butts (Robert H.) (Cap-Breton-Sud-et-Richmond):**

Budget des chemins de fer, 898  
 Certificat de patron et second, 588  
 Chemins de fer nationaux, 4326  
 Constructions navales, 663  
 Gendarmerie à cheval, 3263  
 Loi électorale, 1227, 2374

**Cahill (Frank S.) (Pontiac):**

Assurance (Compagnie d') "Scottish Canadian", 596  
 Bois (Expéditions de) sur le Transcontinental, 1026  
 Budget des chemins de fer, 892  
 Chemins de fer nationaux, 914, 3449, 4266, 4278, 4334  
 Construction maritime, 661, 4074, 4088, 4094, 4098  
 Exercices annuels, 3754  
 Fermes expérimentales, 2450  
 Gendarmerie à cheval, 3263  
 Grand-Tronc (Convention de rachat du), 1338, 1534  
 Hanna (D. B.), 2429  
 Impôt de guerre sur le revenu, 3406  
 Indemnité de vie chère, 1309  
 Indiens de la Colombie-Anglaise, 976 et suiv.  
 Indiens (Loi des), 4123  
 Logements ouvriers, 3618  
 Loi électorale, 1099, 1977  
 Marine (Achat de charbon pour la), 1703  
 Merger de l'acier, 2002  
 Pictou (Port de), 2235, 3564  
 Quinze (Lac des), 3856  
 Rentes viagères, 473  
 Revenu spécial de guerre, 4375

**Cahill (Frank S.)—*Suite.***

Service civil (Loi du), 4145  
 Tourbière d'Alfred, 688  
 Trust and Loan Company, 599

**Calder (L'hon. James Alex.) (Moosejaw):**

Assurance des démobilisés, 4138  
 Conner (James), 429  
 Construction maritime, 4096  
 Immigrants en 1919, 3942  
 Immigrants (Débarquement des) à Montréal, 3293, 3294  
 Immigrants provenant des Etats-Unis, 1494  
 Immigration et colonisation, 4645  
 Immigration des démobilisés de l'armée anglaise, 396  
 Immigration (Agences d'), 4646  
 Impôt sur le revenu, 3314  
 Loi électorale, 1983, 2487  
 Marine (Achat de charbon pour la), 1705  
 Mennonites (Départ des), 2296  
 Obligations du Nord-Canadien, 2052  
 Pensions militaires, 4125  
 Retraite des fonctionnaires, 2227, 3903, 4146, 4547  
 Syriens au Canada, 3942

**Caldwell (Thomas W.) (Victoria-Carleton (N.-B.):**

Assurance des démobilisés, 4139  
 Chemins de fer nationaux, 4314  
 Extension des chemins de fer nationaux canadiens, 3444  
 Chemin de fer de St-Jean à Québec, 520, 1064  
 Discours du trône, 121  
 Discussion du budget, 2882  
 Convention de rachat du Grand-Tronc, 1335, 1475  
 Emissions de la compagnie du Grand-Tronc, 604  
 Forces hydrauliques du fleuve St-Jean, 691  
 Pensions militaires, 445, 4133, 4139  
 Placement agricole des soldats, 2183  
 Pommes de terre (Exportation de), 1390  
 Restauration des soldats, 528, 4024  
 Revenu de guerre, 3636  
 Souscriptions politiques, 1252

**Calendrier français, 2051**

**Camps d'internement, 321**

**Campbell (J. A.) (Nelson):**

Canal de la Trent, 1389  
 Canal de Welland, 1388  
 Chemins de fer nationaux, 4316  
 Commission du développement économique, 1939  
 Discussion du budget, 3107

<b>Volume I:</b>	<b>I-1062</b>	<b>Volume II:</b>	<b>1063-2047</b>	<b>Volume III:</b>	<b>2049-3140</b>
<b>Volume IV:</b>	<b>3141-4101</b>	<b>Volume V:</b>	<b>4103-4681.</b>		